

Neighbourhood Watch Bulletin – November 2, 2015

This bulletin is prepared by the Wellington Community Police Centre (1064 Wellington St., 613-236-1222 ext. 5870) for distribution to area residents to promote safety and security in our neighbourhoods. Please distribute it to anyone who might be interested. Any questions or information concerning safety or security issues in your neighbourhood may be forwarded to wellingtoncpc@gmail.com.

Le français suit

- 1. Sixth Annual Ottawa Police Service Gala**
 - 2. Statement from Chief Bordeleau**
 - 3. Let's Chat: Priorities**
-

1. Sixth Annual Ottawa Police Service Gala

Saturday, November 7, 2015 at the Shaw Centre (formerly the Ottawa Convention Centre) in support of the Ottawa Food Bank & the Caring and Sharing Exchange.

With keynote speaker: Former Sergeant-at-Arms of the Canadian House of Commons and current Canadian Ambassador to Ireland Kevin Vickers

Since 2010, the Ottawa Police Service has proudly hosted an annual, Ottawa Police Gala in support of local charities in the community. Not only does the gala raise funds for important causes, it also brings our Service together with the people we serve.

Over the last five years, we have raised over \$450,000 in support of some great causes in our community such as Project S.T.E.P, the Ottawa Mission, the Youth Services Bureau, Christie Lake Kids, and most recently, the Boys and Girls Club of Ottawa. And this year is no different as we help support not one, but two, deserving local charities - the Ottawa Food Bank and the Caring and Sharing Exchange.

Tickets are now on sale! Visit <http://www.ottawapolice.ca/en/news-and-community/OPS-Gala.asp>.

2. Statement from Chief Bordeleau

Yesterday, the Ministry of Community Safety and Correctional Services released [draft street check regulations](#).

The draft regulations are complex and contain significant new requirements for police services. They prohibit the random and arbitrary collection of identifying information by police; and establish clear new rules for voluntary police-public interactions where identifying information is collected by officers.

The Ottawa Police Service has always maintained that random and arbitrary street checks are illegal and are not practiced by our officers. Our officers will continue the current practice in place until such time as the Ministry's new regulations are enacted.

Over the next few weeks, we will be reviewing the draft regulations to determine the practical applications and project impacts on the scope, approach and budget.

Ottawa Police will not be making further comments until such time as our review is completed.

3. Let's Chat: Priorities

The public is invited to contribute to a community information session regarding future priorities for the Ottawa Police Service.

Thursday, November 5, 2015

6 – 9 p.m.

St. Elias Centre, 750 Ridgewood Avenue

Register at: ottawapolice.ca/BusinessPlan

1. Sixième Gala annuel de la Police d'Ottawa

2. Déclaration du chef Bordeleau

3. Parlons-en : Les priorités

1. Sixième Gala annuel de la Police d'Ottawa

Le samedi 7 novembre 2015 au Centre Shaw (anciennement le Centre des congrès d'Ottawa) à l'appui de la Banque d'alimentation d'Ottawa et de l'Échange cœur et partage.

Notre conférencier d'honneur sera l'ex-sergent d'armes à la Chambre des communes et présent ambassadeur du Canada en Irlande, Kevin Vickers.

Depuis 2010, le Service de police d'Ottawa organise fièrement un gala annuel de la Police d'Ottawa pour appuyer les organismes de bienfaisance locaux de notre collectivité. Non seulement le gala permet-il d'amasser des fonds pour des causes importantes, mais il contribue également à rapprocher les membres de notre Service et les gens que nous servons.

Au cours des cinq dernières années, nous avons amassé plus de 450 000 \$ de fonds d'aide à quelques grandes causes au sein de notre collectivité, notamment le Projet r.é.p.a., la Mission d'Ottawa, le Bureau des services à la jeunesse, Christie Lake Kids et, tout récemment, le Club des garçons et filles d'Ottawa. Et nous poursuivons la tradition cette année. Nous n'avons pas sélectionné une, mais bien deux splendides œuvres de charité locales: la Banque d'alimentation d'Ottawa et l'Échange cœur et partage.

Les billets sont en vente dès maintenant! <http://www.ottawapolice.ca/fr/news-and-community/OPS-Gala.asp>.

2. Déclaration du chef Bordeleau

Hier, le Ministère de la sécurité communautaire et des services correctionnels a publié [des règlements provisoires relatifs aux contrôles de routine](#).

Les règlements provisoires sont complexes et comprennent d'importantes nouvelles exigences à l'intention des services policiers. Ils interdisent à la police de recueillir des renseignements identificatoires de manière aléatoire et arbitraire; et ils établissent de nouvelles règles claires en ce qui a trait aux interactions volontaires entre les agents de police et le public lorsque des renseignements identificatoires sont recueillis.

Le Service de police d'Ottawa a toujours soutenu que les contrôles de routine arbitraires ou aléatoires sont illégaux, et de telles mesures ne sont pas pratiquées par nos agents. Ceux-ci maintiendront la pratique présentement en vigueur jusqu'à ce que les nouveaux règlements du ministère soient promulgués.

Au cours des prochaines semaines, nous étudierons les règlements provisoires afin d'en déterminer les applications pratiques et les répercussions du projet sur l'ampleur, l'approche et le budget.

Entre temps, la Police d'Ottawa n'émettra aucun autre commentaire avant d'avoir terminé son examen des règlements.

3. Parlons-en : Les priorités

Le public est invité à contribuer à une session d'information : Faire équipe et investir dans la sécurité communautaire

Le jeudi 5 novembre 2015

18 h à 21 h

Centre St. Elias, 750, avenue Ridgewood

Inscrivez-vous : ottawapolice.ca/plandirecteur

Key Ottawa Police Service numbers:

- * Life threatening emergency assistance or to report a crime in progress .. **911**
- * Other emergency **613-230-6211**
- * Non-emergencies and general inquiries **613-236-1222**
- * To have the police attend your location **613-236-1222**
ext. 7500
- * To make a police report **613-236-1222**
ext. 7300

OPS and By-Law services base their work on call statistics. The more calls that you make, the more neighbourhood services we receive. There are three steps to making the call:

a) Deciding which number to phone.

If you have an emergency or see a crime in progress, call 9-1-1. If your car was broken into or you need police to attend another non-urgent situation, please call the “other emergencies” number (613-230-6211). To report an incident after it occurred without police attending the scene, please call 613-236-1222 – ext. 7300. You can reach by-law services at 3-1-1.

b) Getting a report number.

When the dispatcher answers, it is a good idea to ask for a report number immediately. We’ve found that dispatchers sometimes hang up before we get to ask for a number or we forget. Asking for a report number right away solves these problems.

c) Share your report number and incident.

Please e-mail your report numbers and a brief description of the incident to your Block Captain (if you have one), or directly to us.

Importance of Reporting Prostitution and Problem Addresses

Neighbourhood Watch members can support the police by writing down and phoning in important information such as: vehicle descriptions and license plate numbers (specify Ontario or Quebec) of anyone soliciting prostitutes, descriptions of drug dealers and addresses of crack houses.

Graffiti

If you spot graffiti, call 3-1-1. Graffiti kits are available from your city councillor.

----- Forwarded Message -----

Subject: Neighbourhood Watch Bulletin for Nov. 2 (late news)

Date: Mon, 2 Nov 2015 15:10:14 -0500

From: Dawn Neilly <wellingtoncpc@gmail.com>

The Gatineau Police Service and Ottawa Police Service’s [Selective Traffic Enforcement Program \(STEP\)](#) will focus on red light running and unsafe lane changes during the month of November.

Red Light Running:

Between 2009 and 2013, there were 3,820 collisions resulting in 1,695 injuries and three fatalities.

Unsafe Lane Changes:

Between 2009 and 2013, there were 5,651 collisions resulting in 625 injuries and two fatalities.

The Safer Roads Ottawa Program is a leading community partnership between Ottawa Fire Services, Ottawa Paramedic Service, Ottawa Police Service, Ottawa Public Health and the Public Works Department committed to preventing or eliminating road deaths

and serious injuries for all people in the City of Ottawa, through culture change, community engagement, and development of a sustainable safe transportation environment.

Also participating in the Safer Roads Ottawa Program are the Royal Canadian Mounted Police (RCMP), Ontario Provincial Police (OPP), Sûreté du Québec, Department of National Defence's Military Police and Gatineau Police Service to improve road safety for all residents of the national capital region.

Ottawa residents have identified traffic safety as a top priority. The [Safer Roads Ottawa Program](#) is committed to using available resources to make Ottawa roads safer for residents.

Pendant le mois de novembre, le Service de police de Gatineau et le Service de police d'Ottawa, par l'intermédiaire de son [Programme d'application sélective en matière de circulation \(PASC\)](#), mettront l'accent sur le non-respect des feux rouges et les changements de voie dangereux.

Non respect des feux rouges

De 2009 à 2013, il y a eu 3 820 collisions, qui ont causé des blessures à 1 695 personnes et entraîné trois décès.

Changements de voie dangereux

De 2009 à 2013, il y a eu 5 651 collisions, qui ont causé des blessures à 625 personnes et entraîné deux décès.

Le Programme d'amélioration de la sécurité des routes à Ottawa est un important partenariat communautaire liant le Service des incendies d'Ottawa, le Service paramédic d'Ottawa, le Service de police d'Ottawa, Santé publique Ottawa et les Services des travaux publics, et qui s'engage à prévenir et à éliminer des décès et des blessures graves sur la route pour le bien commun à Ottawa, par la voie du changement culturel, de l'engagement communautaire et du développement d'un environnement de transport durable et sûr.

Parmi les participants au Programme d'amélioration de la sécurité des routes à Ottawa, on compte aussi la Gendarmerie royale du Canada (GRC), la Police provinciale de l'Ontario (PPO), la Sûreté du Québec, la Police militaire du ministère de la Défense nationale et le Service de police de Gatineau, visant tous à accroître la sécurité routière pour tous les résidents de la région de la capitale nationale.

Les résidents d'Ottawa ont identifié la sécurité routière parmi leurs grandes priorités. Le [Programme d'amélioration de la sécurité des routes à Ottawa](#) s'est engagé à faire appel aux ressources disponibles pour rendre les routes d'Ottawa plus sûres pour ses résidents.